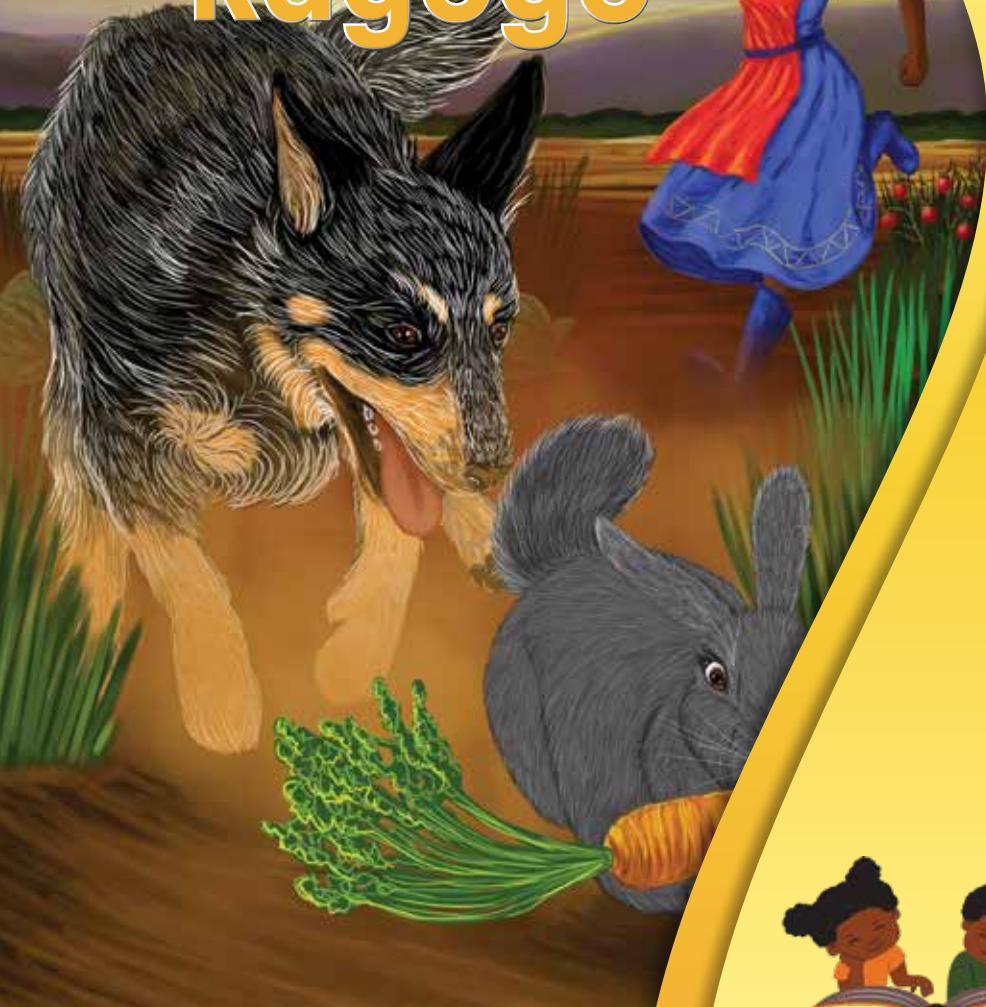


IsiNdebele

Izinga le-

5c

# Umraro esimini kagogo



Joy Gugulethu Nkukwana



**Yenza isiqjniseko sokobana ungakghona ukufunda amagama  
alandelako**

awubonwa, iimbhontjisi, ngumarhwarhwambana, njengenjwayelo,  
wabanjwa, abotjhwe, zihlutjwe

**Umraro esimini kagogo**

**IsiNdebele**

**Izinga le-5C**

ISBN: 978-1-77981-522-4

© 2023 Ulwazi Lwethu African Languages Literacy Project

Umtloli: Joy Gugulethu Nkukwana

Utlolikabutjha: Vusi Mtsweni

Umdwebi: Elizma Meyer

Ukuthlama nokuhlela: Rock Bottom Graphic & Design

Ikhutshwe kokuthoma ngee-2023.

# Umraro esimini kagogo



**Joy Gugulethu Nkukwana**

Indlu kagogo yabe ijame eduze nommango. Inesimu yemirorho erhalelwa ngiwo woke umuntu. Emangweni oseduze kwabe kunomqasa oneswili nodelelako. Umqasa lo wabe uhlala uthonta amathe ngesimu yemirorho kagogo. Esimini yakhe ugogo wabe atjale iimbhontjisi, amakherodi neminye imirorho enambithako.





Wabe alandela ugogo nakayokuthelela esimini. Kufanele wazi, uSoze wabe amngani kagogo omkhulu.

Nakuphela ilanga lokusebenza esimini, ugogo noSoze, injana yakhe, bebabuyela ngekhaya. Ugogo bekapheka imirorho yakhe, badle, bese bayokulala.

Ngobunye ubusuku kwathi ugogo noSoze  
balele umqasa wakhukhutha waya  
esimini yemirorho. Wemba umgodi osuka  
emangweni uyokungena esimini kagogo.  
Wakhukhutha ubandamela eduze, unande  
uqala mazombe ukuqinisekisa bonyana  
awubonwa.

Laguja, laguja, laguja, wevelela phezu  
kwekhabitjhi. Gomoje!

Laguja, laguja, laguja, wavelela phezu  
kwamakherodi. Gomoje!

Nawuqedha ukudla, wakhukhutha wakhamba.





Ngelanga elilandelako ekuseni ugogo  
wafunyana bonyana amakherodi  
namazambane wakhe kwenjiwe begodu  
iimbhontjisi zona zihlutjwe bezadliwa.

Wazibuza bonyana ngabe mumuntu, yifene,  
ikghabunofana okhunye okwenze lokhu.  
Waqunta ukukampela isimu yakhe. Ebusuku  
wabe akhiyele isango ngeketani nangelogo.  
Waqunta bonyana uSoze alale ngaphandle  
eduze nesimu agade.

Ngobusu bokuthoma wahlala eduze  
nefesidere alalele itjhada lento nofana  
lomuntu olinga ukungena ngesimini. Wahlala  
lapho isikhathi eside wabe wabanjwa  
buthongo, asolo angezwa litho.

Ekuseni, wavuka begodu wabona bonyana isango lisavaliwe. Koke kwabe kusesenjengobana akutjhiyile, begodu bekungekho imitlhala. W athelelela isimu ngokujayelekileko, noSoze aseduze naye.

Ngobusuku obulanelako uSoze walala ngendlini ngombana kubonakala bonyana isibiyelo sivikele isimu.





“Madekhethu, Soze, le mihlolo,” wababaza ekuseni abona bonyana imirorho yakhe idliwe godu. Wabhoda isimu yoke aqala bonyana kukhona lapha kunetjhuba khona esibiyelweni. Akhange abone litho.

Uthe asamangele, wabona itjhuba elincani hlangana neengodo zesibiyelo. Wathi nakatjhejisako wabona umgodi otjhingelako, omkhulu kobana noSoze angangena.

Ugogo wazibuza bonyana yini edla imirorho yakhe. Kungaba yinjanofana ukatsu? Kodwana izinja nabo katsu azidli imirorho ehlaza. Begodu azingeni ngemgodini!

Wanaba ngokucabanga bonyana kungaba yini engadla imirorho. Kungaba ngumarhwarhwambana? Bayayidla imirorho? Akanaso isiqiniseko.

Wacabanga isikhathi eside nangamandla kodwana akhange athole ipendulo. Lokhu kwenzeka ebusuku. Kungaba yinyoni? Kukhona eziba majadu ebusuku. Mhlamuhle isikhova?

Awa, iinkhova zihlala emthini. Zenza itjhada, kodwana azingeni ngemigodini. Wafikelwa mkhumbulo wokobana kungaba yini.

“Kufanele kubemqasa, Soze! Ngiso sodwa isilwana esingalingana ngemgodini lo, nesithanda imirorho.” Wakhulumano Soze kwangathi angaphendula. USoze wakhonkotha ngokuthaba.





Weza neqhinga lokuthiya umqasa. Wathatha amakherodi ephambili, wawabopha inyanda ngerobho bese wawabophelela enyaweni likaSoze. USoze uzakuthi nakezwa nomncani umsikinyeko werobho bese ubamba umqasa. Ngalobu ubusuku umqasa wabe ulambe khulu kangangobana wabe ungakwazi ukulinda ubusuku njengenjwayelo. Ugogo wazenzela isiselo noSoze wanaba elangeni.



Umqasa wakhukhutha weza eduze,  
weqela ngesimini. Uthe nawuvusa amehlo  
wabona amakherodi arhalisako abotjhwe  
ngerobho. Wayidosa msinya erobheni.  
Walidla ngokurhaba wabe waluma nenyawo  
likaSoze. USoze waphaphama, wavuka,  
wakhonkotha wabe wagijimisa umqasa.

Ugogo walandela ngentonga yakhe.  
Wagijima ngemva kukaSoze. Usoze wagijima  
ngemva komqasa. USoze wabe awulele  
emsilene umqasa. Ngesikhathi uSoze  
akhonkotha, umqasa wabe ugijima utjhinga  
emgodini, umsila wawo waquntuka.





Ukusuka ngalelo ilanga, umqasa waba nomsila omfitjhani. Ukufika ngaleli ilanga izinja zisagijimisa imiqasa bese imiqasa ibaleka izinja. Nanyana kunjalo, imiqasa ayikalisi ukudla imirorho. Ngaso soke isikhathi ubona imirorho ilunyiwe, ungaqinisekisa bonyana imiqasa ayikho kude.



## Readers

### Izinga le 1-2

- Isomiso
- UNunu noBobo
- Abokamisa
- Inyoka esibayeni!
- UBongi nesiswebu
- UKwazi noKwekwezi
- Amawele alisizo
- Abentazana nembuzi
- Qophelela, Phephe
- Lihloma lihlabile
- UThabiso nokubutha
- Asongeni amanzi!
- Ingakwazi ukuphapha?
- UNdumi ufuna ukupenda
- Iinhiluthu Ezikulu
- UPhilani ulimele
- Ithabo eplasini!
- UMelusi ufumana isimanga!
- UNobuntu umatasatasa!
- Ibhaji itjhugulukile

### Izinga le 3

- UPhumi ojabulileko!
- Ubaba uzokubuya nini?
- Umlilo!
- Umulwana wezavukazana
- Angiyithandi imirorho!
- Abangani kibo boke ubujamo bezulu!
- Ithando lamawele
- Imidlhayi kaMonya
- Amanzi yoke indawo
- Irogo elihle
- Amanyathelo amatjha kaThobile
- Izungu lekosи likaNdlalifa
- UNtombi ubamba isela!
- UMoli namakerekere
- Umlimi uVele neenkghabu
- Amaqanda kaZodwa alahlekileko
- Isibhelani sikaKulani
- Umzombe wepilo
- UBuhle noThuthumbo
- Umdoko omnandi
- Isihlahla eselaphayo
- Isifiso sikaLindi siyafezekwa
- Ukusiza ubamkhulu aphole
- UTjhudu ukwazi ukutjho isikhathi
- Umbono omuhle wakaHlelo
- Imbewu yesimanga
- Ikambiso yamaVenda
- Umdlali ophuma phambili
- Iinyosi
- Ibholo elahlekileko
- Indandatho yerhawuda
- Ingwenya enelunya
- USazi uphethwe mathumbu
- Imihlolo yeenthuthi
- Izipho

### Izinga le 4-5

- Ukunambitha ukudla kwesiVenda
- Ivakatjho lesiqhiwini seenlwana
- UGcina uzigcina aphilile!
- Umntazana okhaliphileko
- ISoweto
- Urhabele ini, Wenzile?
- Yikulu kimi!
- Isithomo esitjha
- Iinkunzi ziyanibuyisela
- Abesana abahlakaniphileko
- Ukuphilelwu
- Umthiyi weemfesi
- Umulwana womgomani
- UMavukuvuku idzinyani elinesibindi!
- Umraro engadini kagogo
- Inyathelo elihle
- Ibhudango lakaSizwile



Room to Read\*



NELSON MANDELA  
INSTITUTE FOR  
EDUCATION AND  
RURAL DEVELOPMENT



Enabling successful  
open learning for all

Ulwazi Lwethu yiprojekthi esungulwe beyasekelwa ngeemali yiZenex Foundation ukwenza umlandelande weencwadi zokufunda zamagreyidi nokufundela ukuzithabisa ngamalimi we-Afrika neensemsetjenziswa zokusekela abotitjhere. Le iprojekthi iqaliswe khulu ekufundiseni nekusekeleni abafundi besiGaba esisiSekelo ukuthuthukisa ukufunda nokuzwisa ilimi labo lekhaya. Iincwadi zeendatjana lezi zitlolwe zisungulwe ngamalimi alithoba ngokubambisana kweMolteno Institute for Language and Literacies, iNelson Mandela Institute for Education and Rural Development, iRoom to Read South Africa neSaide. Zoke iisetjenziswa zenziwe njengeensemsetjenziswa zefundo evulekileko (Open Education Resources / OER).

Please visit our website to download the full copy of this reader:  
[ulwazilwethu.org.za](http://ulwazilwethu.org.za)



Creative Commons Attribution-  
NonCommercial-NoDerivatives  
(CC BY-NC-ND) 4.0  
International Licence

Disclaimer: You are free to download and share this work as long as you attribute Zenex Foundation, but you may not change this work in any way or use it commercially.



Ulwazi  
Lwethu



ISBN: 978-1-77981-522-4

9 781779 815224